

JAMAICA

PROYECTO DE RECTIFICACIÓN PARA EL SECTOR PÚBLICO

(JA-0110)

RESUMEN EJECUTIVO

Este documento fue preparado por los siguientes miembros del Grupo de Trabajo Año 2000: Armando José Namis (consultor) y Ricardo Miranda (CON/SYD), Valnora Leister y Javier Cayo (LEG), con la colaboración de Sharon Miller de la Representación del Banco en Jamaica.

ÍNDICE

DATOS GENERALES

I.	MARCO DE REFERENCIA	1
A.	Antecedentes y justificación	1
B.	Logros del sector público de Jamaica en la solución del problema del año 2000	2
C.	Financiamiento y cooperación internacional	3
II.	EL PROYECTO.....	4
A.	Objetivos	4
B.	Descripción	4
1.	Componente de corrección de los sistemas críticos para la misión de una entidad	4
2.	Componente para la elaboración y ejecución de planes para situaciones imprevistas	5
C.	Costo y financiamiento	6
D.	Ejecución.....	7
E.	Bienes y servicios	7
F.	Supervisión y evaluación	8
G.	Beneficios.....	8
H.	Riesgos	9
I.	Condiciones contractuales especiales	9

APÉNDICES

Proyectos de resolución

DATOS BÁSICOS SOCIOECONÓMICOS

Los datos básicos socioeconómicos de Jamaica se encuentran disponibles en el Internet en la siguiente dirección:

En español:

[Http://www.iadb.org/int/sta/spanish/brptnet/brptframe_eng.htm](http://www.iadb.org/int/sta/spanish/brptnet/brptframe_eng.htm)

En inglés:

[Http://www.iadb.org/int/sta/english/brptnet/brptframe_eng.htm](http://www.iadb.org/int/sta/english/brptnet/brptframe_eng.htm)

INFORMACIÓN DISPONIBLE EN LOS ARCHIVOS TÉCNICOS DEL PROYECTO

El archivo técnico del proyecto contiene los siguientes documentos:

- i) Solicitud de préstamo del Gobierno de Jamaica
- ii) Propuesta del proyecto del Gobierno de Jamaica
- iii) Términos de referencia para los servicios de consultoría por regiones, personas, duración y costo de los servicios
- iv) Especificación técnica y costo del equipo y de los programas de computación
- v) Calendario de ejecución de las actividades de cada componente y de todo el proyecto
- vi) Cuadro de cuentas y nombre del banco comercial para depósito de los recursos del préstamo
- vii) Anexo A del Documento GP-92-15

SIGLAS Y ABREVIATURAS

CARICOM	Mercado Común del Caribe [Caribbean Community: Comunidad del Caribe]
ONU	Organización de las Naciones Unidas

DATOS GENERALES

Prestatario y garante:	Jamaica	
Organismo ejecutor:	Unidad del Proyecto del Año 2000 - Secretaría del Gabinete	
Monto y fuente:	BID:	US\$10 millones (CO) (FFI) ¹ ,
	Aporte local:	US\$300.000
	Total:	US\$10,3 millones
Plazos y condiciones financieras:	Plazo de amortización:	5 años
	Período de gracia:	3 años
	Período de ejecución:	1 año
	Período de desembolso:	1,3 años
	Tipo de interés:	4% por encima del Libor aplicable al dólar estadounidense durante seis meses
	Comisión inicial:	1%
	Comisión de compromiso:	0,75%

I. MARCO DE REFERENCIA

A. Antecedentes y justificación

- 1.1 Al final del presente siglo, las instituciones públicas, en general, y los países prestatarios miembros del Banco, en particular, enfrentarán una emergencia tecnológica conocida como el problema del año 2000, como consecuencia de que muchos sistemas de datos digitales de uso corriente no podrán reconocer ni tramitar información correctamente después del 31 de diciembre de 1999. Esta situación se deriva del hecho de que en los primeros años del desarrollo de los sistemas de computación, los programadores tenían que registrar el año como un número de dos dígitos (por ejemplo, 75) en lugar de cuatro dígitos (1975). Por tanto, a partir del 1 de enero de 2000, los computadores podrían leer "00" como "1900" en lugar de "2000". Esta falta de capacidad numérica hará que esos programas cometan errores fundamentales en los cálculos y el procesamiento de datos que, a su vez, podrían ocasionar el colapso de muchos sistemas de información empleados ahora en las operaciones de los sectores público y privado.

¹ El Gobierno de Jamaica solicitó el uso de la FFI para esta operación. La Administración recomendó al Directorio Ejecutivo la consideración favorable de esta solicitud (párrafo 2.26).

- 1.2 Entre los sistemas que podrían verse muy afectados están los siguientes:
i) telecomunicaciones; ii) transporte (aéreo, ferroviario, terrestre y marítimo);
iii) producción y distribución de energía eléctrica; iv) sistemas de abastecimiento de agua potable y tratamiento de desechos sólidos; v) hospitales y otras instituciones de atención médica; vi) fabricación y distribución; vii) compañías de seguros e instituciones financieras; viii) recaudación de impuestos; ix) empresas internacionales; x) operaciones de los sistemas de justicia penal, los tribunales y la policía; xi) servicios sociales; y xii) los sistemas de inversiones públicas y de emergencia.
- 1.3 Las instituciones públicas, en particular, son sumamente vulnerables al problema del año 2000 en muchos campos relacionados con sus operaciones internas y con los servicios externos que prestan a sus clientes. El problema interno más grave será el de los sistemas de procesamiento de datos, que no podrían sistematizar la información financiera con la precisión necesaria; tampoco podrán funcionar debidamente los equipos informatizados (como los ascensores, conmutadores telefónicos, válvulas de cierre y sistemas de seguridad). Además, se podría interrumpir el intercambio de datos con usuarios externos, con graves consecuencias para las economías abiertas de la región.
- 1.4 Con el fin de hacer frente a los posibles peligros que presenta el problema del año 2000, el Gobierno de Jamaica ha puesto en práctica dos iniciativas de amplio alcance: i) el establecimiento de la Unidad del Proyecto del Año 2000, dentro de la Secretaría del Gabinete, con la responsabilidad de abordar las cuestiones afines en el sector público y ii) la designación del Ministro de Comercio y Tecnología para asistir al sector privado con acciones factibles.
- 1.5 La responsabilidad general de la Unidad del Proyecto del Año 2000 consiste en asegurarse de que los sistemas basados en tecnología dentro del sector público no sufran interrupciones por fallas relacionadas con el cambio de datos en el año 2000. La Unidad presta asistencia a ministerios y a otras instituciones para establecer equipos de planta encargados de resolver el problema del año 2000, dar a conocer esa situación, coordinar las actividades pertinentes, observar el estado de adaptación y presentar al Gabinete informes al respecto.

B. Logros del sector público de Jamaica en la solución del problema del año 2000

- 1.6 Desde el segundo semestre de 1998, el gobierno inició varias actividades para resolver el problema del año 2000. En particular, la Unidad del Proyecto del Año 2000 ha venido ejecutando o coordinando la ejecución de las siguientes actividades:
i) inventario y evaluación de los sistemas existentes dentro del sector público;
ii) actividades correctivas para los sectores financieros y de seguridad nacional y la empresa de servicio público (de electricidad) [Jamaica Public Service Co.]; y iii) el suministro de los recursos técnicos y financieros a los sectores de salud y transporte

para diagnosticar la situación y celebrar seminarios y cursillos de información sobre el problema del año 2000.

- 1.7 Además, la Unidad del Proyecto del Año 2000 ha venido realizando una campaña permanente de sensibilización del público concentrada en las entidades del sector público de mayor prioridad y en sus administradores de nivel intermedio y superior. La campaña ha comprendido actividades en los medios de información destinadas al público en general, exposiciones, publicación de artículos en la prensa y entrevistas por televisión. Se prevé que el programa de educación pública se intensificará durante el segundo semestre del presente año con asistencia de este proyecto.

C. Financiamiento y cooperación internacional

- 1.8 El Gobierno de Jamaica ha asignado al sector público casi todos los recursos para las actividades de transición al año 2000. Hasta la fecha, se han facilitado cerca de J\$200 millones (US\$5,3 millones) a varios ministerios e instituciones, cifra que excluye grandes cantidades facilitadas a diversas entidades del sector financiero. El Banco Mundial también ha aportado US\$500.000 por medio de su Programa InfoDev, utilizados para prestar asistencia técnica a varios ministerios y departamentos y ayudar en una campaña nacional de sensibilización. El BID, por medio del Programa Multilateral de Preinversión, también ha designado asistencia específica por un monto de US\$200.000 para educación pública y un estudio de evaluación del grado de preparación del sector privado para el año 2000.
- 1.9 En el ámbito internacional, Jamaica ha participado en el Comité Regional de la Comunidad del Caribe (CARICOM), la Conferencia de Expertos G15 y la Reunión de Coordinadores de las actividades del año 2000 patrocinada por las Naciones Unidas. Se ha enviado oportunamente a la comunidad internacional informes sobre las operaciones del sector público con respecto al problema del año 2000.
- 1.10 El proyecto propuesto representa la continuación de los esfuerzos desplegados por el gobierno para resolver el problema del año 2000. El proyecto ayudará a importantes instituciones públicas a actualizar sus bases de datos y su tecnología de importancia crítica para evitar interrupciones por fallas relacionadas con el cambio de datos que ocurrirá después del 31 diciembre de 1999. También se prevé la elaboración de planes para situaciones imprevistas para otras entidades del sector público cuyos sistemas de importancia crítica no se pueda adaptar a tiempo y para que se tome conciencia del problema. Dentro de este marco, el proyecto ayudará a continuar un conjunto de actividades cuya ejecución no podrá terminar al final del presente año. Esas actividades representan una pequeña parte de un extenso número de sistemas y servicios afines que necesitaría el país para cumplir a cabalidad con los requisitos para la transición al año 2000.

- 1.11 Sin embargo, habida cuenta de que en todas las entidades pertinentes ya se trabaja en la puesta en marcha de medidas correctivas, la prueba de los sistemas y la elaboración de planes para situaciones imprevistas, actualmente se prevé que, si bien algunos sistemas críticos para la misión de las entidades prioritarias estarán listos en octubre de 1999, los planes para situaciones imprevistas y otras actividades indispensables seguirán ejecutándose hasta después de enero del 2000.

II. EL PROYECTO

A. Objetivos

- 2.1 El objetivo general del proyecto es reducir al mínimo el riesgo de perturbaciones económicas y sociales que podrían presentarse si los sistemas de computación no cumplen con los requisitos para la transición al año 2000.
- 2.2 Los objetivos específicos son: i) asegurarse de que los sistemas críticos para la misión de una entidad prioritaria cumplan con los requisitos para la transición al año 2000; y ii) elaborar planes para situaciones imprevistas para los sistemas que pudieran ser afectados por las repercusiones del problema del año 2000.

B. Descripción

- 2.3 La estrategia general para abordar el problema del año 2000 incluye la atención a los siguientes campos prioritarios del sector público: i) transporte y obras públicas; ii) el Ministerio de Hacienda y Planificación; iii) el sector de salud; iv) la Comisión Nacional de Agua; v) la empresa de servicio público de Jamaica [Jamaica Public Service Co.]; y vi) FINSAC. Estos sectores y organismos fueron seleccionados por el gobierno por su grado de utilización de tecnología, su impacto social y los servicios prestados a la comunidad empresarial y al Estado.
- 2.4 El proyecto incluye los dos componentes descritos a continuación: i) corrección de los sistemas críticos para la misión de una entidad y ii) elaboración de planes para situaciones imprevistas.

1. Componente de corrección de los sistemas críticos para la misión de una entidad

- 2.5 Este componente entraña la conversión y renovación de los sistemas y la prueba de los sistemas convertidos. En particular, el proceso general de conversión consiste en lo siguiente: i) formulación de especificaciones según tecnología basada en computador y sistemas internos; ii) planificación de las pruebas; iii) elaboración del diseño preliminar; iv) confección de diseños detallados; v) desarrollo de procedimientos de prueba; vi) codificación o conversión de la codificación y prueba

por unidades; vii) sustitución de los equipos y/o programas no adaptados al año 2000; viii) prueba del sistema; y ix) prueba de integración.

- 2.6 Con las acciones correctivas realizadas hasta ahora, se han determinado las prioridades para que los sistemas empresariales más críticos cumplan primero con los requisitos para la transición al año 2000. En la medida de lo posible, se han estructurado en forma simultánea las actividades correctivas en varios sistemas críticos para la misión de una entidad. Se han empleado programas lógicos de control del cambio en todas las intervenciones relacionadas con la transición al año 2000 que, según se cree, son suficientemente complejas para exigirlo. Eso se hace con el fin de asegurar coherencia en la realización de los cambios necesarios en los códigos de los programas y de ofrecer una forma de control y un registro de verificación de lo que se ha modificado, la fecha del cambio y la persona que lo hizo. Esa actividad se ampliará en el caso de los sistemas de importancia crítica dentro del marco de este proyecto. Se pondrá particular interés en la realización de las siguientes actividades:

a. Planificación de las pruebas

- 2.7 Las pruebas incluyen procedimientos para los ejercicios de regresión, funcionamiento, carga, progresividad y regresividad, según proceda. Las diversas entidades llevarán un registro del proceso de prueba y validación y acopiarán y emplearán estadísticas relacionadas con los proyectos para administrar el proceso. Las entidades realizarán pruebas satisfactorias completas de aceptación antes de introducir los nuevos programas lógicos al medio de producción y se reintegrará a los sistemas convertidos y reemplazados y datos afines con el nuevo programa lógico.

b. Instalación de los programas lógicos correctivos

- 2.8 Con el fin de evitar problemas al reintegrar sistemas ya corregidos, se debe sincronizar el formato del campo de datos o establecer programas de conversión para el intercambio de datos con sistemas de información de terceros, proveedores y socios comerciales. Cada entidad evaluará también el grado hasta el cual se puede emplear los instrumentos de los programas lógicos para prevenir y detectar la importación de datos con un formato incompatible.

2. Componente para la elaboración y ejecución de planes para situaciones imprevistas

- 2.9 Los planes para situaciones imprevistas comprenden la planificación de actividades auxiliares a las que se pueda recurrir en caso de falla de sistemas y aplicaciones particulares y situaciones imprevistas referentes a transacciones de manera que se pueda compensar la incapacidad de una entidad de realizar funciones críticas para el cumplimiento de su misión en casos de gravedad extrema. Por lo tanto, se

trazarán planes para afrontar situaciones imprevistas en sistemas que puedan ser afectados por la transición al año 2000 y se abordarán los posibles perjuicios que ello represente para importantes sectores de la economía.

C. Costo y financiamiento

- 2.10 El costo total del proyecto asciende a US\$10,3 millones, de los cuales US\$10 millones serán financiados por el BID de los recursos de la línea de crédito de emergencia para el año 2000 y el equivalente de US\$300.000 por el gobierno. Los siguientes cuadros muestran el costo y financiamiento por categorías de inversión y campos prioritarios.

Cuadro II-1 Costo y financiamiento (Millones de US\$)				
Categorías	BID (CO)(FFI)	Local	Total	%
1. Administración		0,3	0,3	3
2. Servicios de consultoría	1,1		1,1	11
3. Equipo	7,870	–	7,870	76
3.1 Equipo de computadores	5,949		5,949	58
3.2 Programas lógicos	1,921	–	1,921	18
4.0 Costo financiero	1,030		1,030	10
4.1 Intereses	0,805	–	0,805	
4.2 Comisión de compromiso	0,125	–	0,125	
4.3 Comisión inicial	0,100		0,100	
Total	10,0	0,3	10,3	100
%	97	3	100	

**Cuadro II-2
Inversión por sectores**

Sectores	Millones de US\$
Transporte y obras públicas	1,15
Hacienda y planificación	1,34
Salud	1,05
Comisión Nacional de Agua	1,6
Jamaica Public Service Co.	0,63
FINSAC	2,0
Otras entidades estatales	1,2
Administración	0,3
TOTAL	9,27

D. Ejecución

- 2.11 La Unidad del Proyecto del Año 2000 de la Secretaría del Gabinete del Gobierno de Jamaica se encargará directamente de la ejecución de proyecto. Como se indicó en el párrafo 1.5 de este documento, dicha Unidad tuvo la responsabilidad de hacer el inventario y la evaluación de los sistemas de todo el sector público del país y se encarga de supervisar y coordinar las actividades correctivas que se realizan en varios sectores.

a. Plazo de ejecución y desembolso

- 2.12 El proyecto se ejecutará en 12 meses y los recursos se desembolsarán en 15 meses y ambos períodos se contarán a partir de la fecha de vigencia del respectivo contrato de préstamo.

b. Desembolsos

- 2.13 Se seguirán los procedimientos de desembolso vigentes del Banco. Se examinarán los comprobantes de gastos mediante muestreo ex post.

c. Fondo rotatorio

- 2.14 Según las estimaciones hechas, se necesitarán US\$2 millones de los recursos del BID como fondo rotatorio para asegurar la continua ejecución del proyecto. Esta suma representa 20% del préstamo y se planea invertirla en el primer trimestre del período de ejecución para la contratación y el pago de bienes y servicios ya definidos.

d. Reconocimiento de gastos y financiamiento retroactivo

- 2.15 El Banco podrá reconocer gastos y cargos a la contraparte financiera y local en que incurra el proyecto después del 1 de mayo de 1999 y hasta la fecha de aprobación del préstamo por el Banco, siempre que se hayan cumplido requisitos sustancialmente similares a los estipulados en el contrato de préstamo.

e. Auditoría

- 2.16 El organismo ejecutor preparará y presentará al Banco estados financieros de las operaciones del proyecto, debidamente fiscalizados por el Auditor General, dentro de las condiciones establecidas en las directrices del Banco.

E. Bienes y servicios

- 2.17 El proyecto no incluye la contratación de obras civiles. Con recursos del financiamiento, en el proyecto se prevé la contratación de 44 meses-persona de servicios profesionales por un monto equivalente a US\$1,1 millón y la adquisición

de equipo y programas de computación y servicios afines por un monto equivalente a US\$7,8 millones. Los recursos locales cubrirán los gastos de administración, supervisión y seguimiento de la Unidad del Proyecto del Año 2000.

- 2.18 Se seguirán los procedimientos del Banco para la adquisición de bienes y servicios con los recursos de la línea de crédito para el problema del año 2000. Los procedimientos indican que: i) la licitación pública internacional es obligatoria cuando el valor de los bienes y servicios es de US\$350.000 o más; ii) el llamado a licitación pública internacional es obligatorio para los contratos de servicios de consulta por un monto superior a US\$200.000, y iii) la adquisición de bienes y servicios afines y la contratación de servicios de consultoría por un monto inferior a los límites citados se regirán por la legislación nacional o provincial, según proceda.
- 2.19 Si bien el país reconoce la urgencia del problema del año 2000, se pueden simplificar los procedimientos empleados para la adquisición de bienes y servicios afines y la contratación de servicios de consulta (documento GN-2031-5). Esos procedimientos simplificados se detallan en el Anexo A del documento GP-92-15.

F. Supervisión y evaluación

- 2.20 La Representación en Jamaica supervisará la operación en nombre del Banco. El organismo ejecutor preparará y presentará al Banco informes semestrales de avance. Dichos informes describirán el progreso físico y financiero alcanzado por el proyecto durante el período de estudio y el monto de los recursos desembolsados y comprometidos. Al mismo tiempo, los informes se concentrarán en los siguientes indicadores: i) el número de sistemas críticos para la misión de una entidad prioritaria que han cumplido con los requisitos para la transición al año 2000; ii) la eficacia (el grado de prevención o minimización de la falla de los sistemas) de los planes para situaciones imprevistas y de recuperación en casos de desastre; iii) los beneficios incrementales que percibe la sociedad como resultado de la ejecución del proyecto, como adopción de normas y puntos de referencia internacionales; el grado de transferencia de tecnología de los consultores técnicos al personal del gobierno; y iv) la integridad de la documentación y del inventario de los sistemas.
- 2.21 Los informes de evaluación anual se basarán en los mismos indicadores detallados en el párrafo 2.20 y serán preparados por evaluadores independientes contratados por el organismo ejecutor, de conformidad con los procedimientos de contratación de servicios de consulta seguidos por el Banco

G. Beneficios

- 2.22 Los principales beneficios del proyecto comprenden los siguientes: i) facilitar la entrega continua de bienes y servicios de importancia crítica a compañías, organizaciones y consumidores, asegurando su estabilidad económica y social; y

ii) ayudar a ahorrar costos a las entidades que, de otro modo, tendrían que gastar recursos en las operaciones de recuperación.

H. Riesgos

- 2.23 El mayor riesgo que enfrenta el proyecto es la falta de bienes y servicios de importancia crítica en el momento oportuno. Eso podría suceder por las razones siguientes: i) que los suministros adquiridos no se entreguen a tiempo por la gran intensidad de la demanda y ii) que falten consultores cuando se necesiten.
- 2.24 Con objeto de mitigar el primer riesgo, los contratos de adquisición incluirán un monto sustancial de indemnización por demora en la entrega, y en cuanto al segundo riesgo, actualmente se están haciendo los arreglos necesarios para compartir la experiencia práctica de los sectores público y privado.
- 2.25 Con el fin de prevenir el riesgo de querellas legales por incumplimiento de los requisitos establecidos para la transición al año 2000, varias entidades han realizado una autoevaluación de las posibilidades de asignación de responsabilidad civil por incumplimiento de esos requisitos y han tomado medidas para protegerse en ese sentido. En los casos en que el código de la fuente de los programas lógicos se mantiene en custodia, varias entidades aseguran que la copia en custodia de ese código original se ha actualizado de conformidad con la versión que ha cumplido con los requisitos para la transición al año 2000. También se ha aconsejado a varios organismos que verifiquen que los consultores y los contratos de adquisiciones financiados con recursos del préstamo incluyan declaraciones sobre el cumplimiento con los requisitos para la transición al año 2000 y den garantías en ese sentido.

I. Condiciones contractuales especiales

- 2.26 Considerando que un préstamo para hacer frente a los problemas de emergencia que plantea en la computación la transición al año 2000 tiene un carácter diferente del apoyo crediticio con fines de mejorar la liquidez, se solicita, como excepción a las condiciones financieras, que el Directorio apruebe el uso de recursos del FFI para este programa. El monto del subsidio del FFI que se propone no superará el subsidio porcentual que se habría puesto a disposición de Jamaica en el marco de un préstamo normal del capital ordinario.
- 2.27 Para facilitar el cumplimiento de las condiciones contractuales especiales exigidas, el gobierno ha presentado las siguientes pruebas: i) nombre, título y firma de las personas encargadas de la ejecución del proyecto; ii) nombre de la organización que fiscalizará los estados financieros; y iii) código de la cuenta y nombre del banco comercial donde se depositarán los recursos del préstamo del BID. En el acuerdo de negociación se registraría la aceptación de esas condiciones por parte del Banco.

- 2.28 Habida cuenta de la naturaleza de esta operación, se aconseja contratar consultores para realizar una evaluación independiente dentro del marco indicado en los párrafos 2.20 y 2.21 del presente documento.

PROYECTO DE RESOLUCION

JAMAICA. PRESTAMO ___/OC-JA AL GOBIERNO DE JAMAICA
Proyecto de Adecuación del Problema del Año 2000 en el Sector Público

El Directorio Ejecutivo

RESUELVE:

Autorizar al Presidente del Banco o al representante que él designe para que, en nombre y representación del Banco, proceda a formalizar el contrato o contratos que sean necesarios con el Gobierno de Jamaica, como Prestatario, para otorgarle un financiamiento destinado a cooperar en la ejecución del Proyecto de Adecuación del Problema del Año 2000 en el Sector Público. Dicho financiamiento será por una suma de hasta diez millones de dólares de los Estados Unidos de América (US\$10.000.000), que formen parte de los recursos de la Línea de Emergencia Año 2000 (Documento GN-2030-2) de los recursos del Capital Ordinario del Banco, y se sujetará a las “Condiciones Contractuales Especiales” y los “Plazos y Condiciones Financieras” del Resumen Ejecutivo de la Propuesta de Préstamo.

PROYECTO DE RESOLUCION

JAMAICA. PAGO PARCIAL DE INTERESES DEL PRESTAMO No. ____/OC-JA
AL GOBIERNO DE JAMAICA
(Proyecto de Adecuación del Problema del Año 2000 en el Sector Público)

El Directorio Ejecutivo

RESUELVE:

Autorizar al Presidente del Banco o al representante que él designe para que, en nombre y representación del Banco, en su carácter de administrador de la Cuenta de la Facilidad de Financiamiento Intermedio, en adelante la "Cuenta", proceda a formalizar el contrato o contratos que sean necesarios con el Gobierno de Jamaica, como Prestatario, y a adoptar las demás medidas pertinentes para utilizar recursos de la Cuenta con el objeto de pagar una parte de los intereses adeudados por el Prestatario sobre los saldos deudores del préstamo autorizado por la Resolución DE-____/____, siguiendo las disposiciones indicadas en el Documento FN-263-2, aprobado por el Directorio Ejecutivo el 21 de diciembre de 1983, y sus modificaciones.